

NÁVOD NA POUŽITÍ



MODEL: OKN-3LED/T
OKN-3LED/S

OKO 3

Zahradní LED svítidlo

Před použitím tohoto výrobku si prosím přečtěte návod a postupujte podle bezpečnostních instrukcí. Instalaci světle kvalifikované osobě/firmě.

Děkujeme, že jste si vybrali výrobek firmy PANLUX s.r.o.

Technické údaje

Napětí: konstantní proud 350mA DC

Příkon: 3W

Krytí: IP54

Třída ochrany: III.

Počet LED: 3

Světelný tok: 171lm (studená bílá)
125lm (teplá bílá)

Ra: 70 (studená bílá)
80 (teplá bílá)

Životnost: max. 30 000 hod.

Úhel vyzařování: 20°

Materiál: litý hliník, sklo

Umístění: exteriéry

Doporučený LED driver: DRV010, DR010,

DR020/350 (sériové zapojení LED svítidel)

Provozní teplota: -20°C~+60°C

Svorkovnice: max. 2x1,5mm²

Rozměry: 97x97x205mm

Hmotnost: 530g

DRV010 – max. 3xOKO 3

DR010 – max. 3xOKO 3

DR020/350 – max. 6xOKO 3

Upozornění

Před použitím výrobek zkontrolujte, je-li jakákoliv část poškozena, nepoužívejte jej.

Před každou manipulací se ujistěte, že je elektrický přívod odpojený.

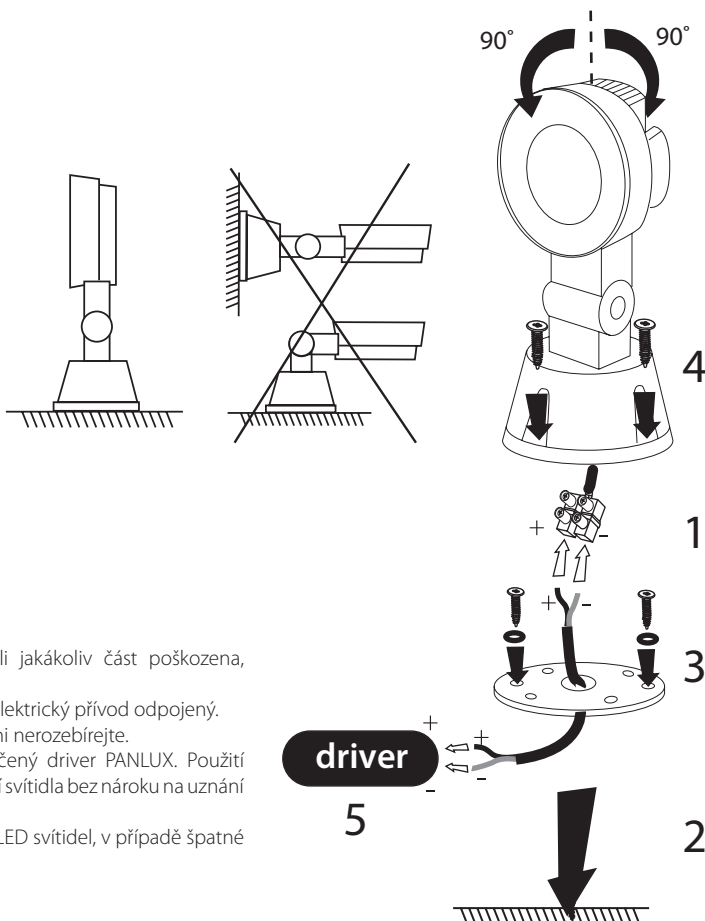
V případě poruchy zařízení neopravujte ani nerozebírejte.

Ke svítidlu používejte výhradně doporučený driver PANLUX. Použití jiných zdrojů napájení může vést ke zničení svítidla bez nároku na uznání reklamace.

Dbejte na správnou polaritu připojených LED svítidel, v případě špatné polarity může být LED poškozena
LED nejsou vyměnitelné.

K svítidlu možno dokoupit příslušenství: Bodec (katalogové číslo P-21).

Při mechanickém poškození nebo neodborné manipulaci nemůže být uznána záruka.



NÁVOD NA POUŽITIE



MODEL: OKN-3LED/T
OKN-3LED/S

OKO 3

Záhradné LED svetidlo

Pred použitím tohoto výrobku si prosím přečtěte návod a postupujte podle bezpečnostních instrukcí. Instaláciu zverte odbornej osobe/firme.

Ďakujeme, že ste si vybrali výrobok firmy PANLUX s.r.o.

Technické údaje

Napätie: konstantný prúd 350mA DC

Příkon: 3W

Krytie: IP54

Trieda ochrany: III.

Počet LED: 3

Svetelný tok: 171lm (studená biela)
125lm (teplá biela)

Ra: 70 (studená biela)
80 (teplá biela)

Životnosť: max. 30 000 hod.

Uhol vyžarovania: 20°

Materiál: liaty hliník, sklo

Umiestnenie: exteriéry

Doporučený LED driver: DRV010, DR010,

(sériové zapojenie LED svetidiel)

Prevádzková teplota: -20°C~+60°C

Svorkovnice: max. 2x1,5mm²

Rozmery: 97x97x205mm

Hmotnosť: 530g

DRV010 – max. 3xOKO 3

DR010 – max. 3xOKO 3

DR020/350 – max. 6xOKO 3

Upozornenie

Pred použitím výrobok skontrolujte, ak je ktorákoľvek časť poškodená, nepoužívajte ho.

Pred každou ma nipuláciou sa uistite, že je elektrický prívod odpojený.

V prípade poruchy zariadenie neopravujte ani nerozoberajte.

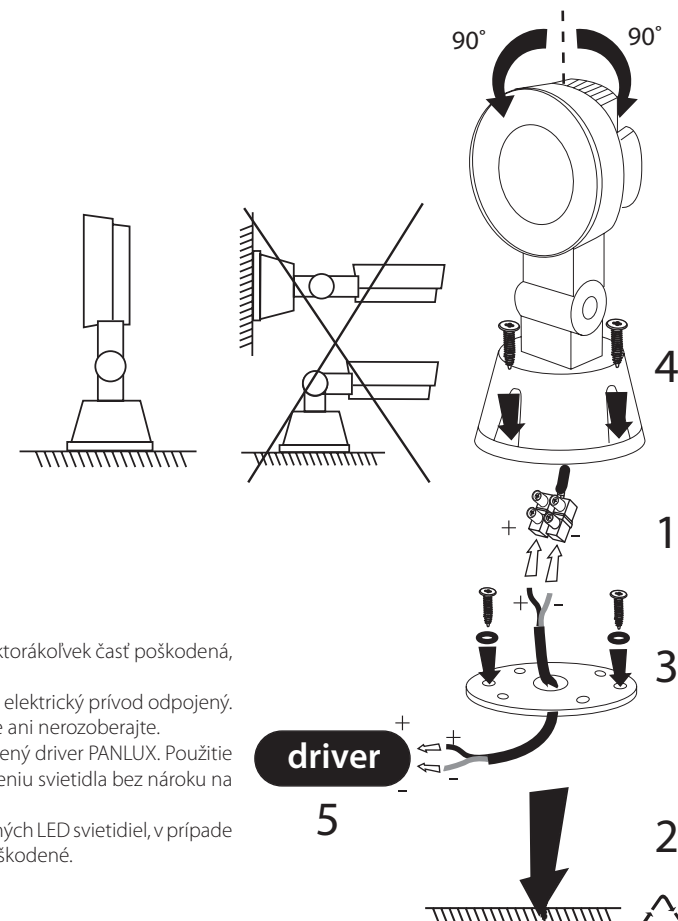
Ku svetidlu používajte výhradne doporučený driver PANLUX. Použitie iných zdrojov napájania môže viesť k zničeniu svetidla bez nároku na uznanie reklamácie.

Dbejte prosím na správnou polaritu pripojených LED svetidiel, v prípade nesprávnej polarity môže byť svetidlo poškodené.

LED nie sú vymeniteľné.

K svetidlu je možné dokúpiť príslušenstvo: Bodec (katalogové číslo P-21).

Pri mechanickom poškodení alebo pri neodbornej manipulácii nemôže byť uznávaná záruka.



INSTRUCTIONS

MODEL: OKN-3LED/T
OKN-3LED/S

OKO 3

Garden LED lamp

Before using or installing this product, kindly read the instructions and follow safety rules. Installation should be provided by qualified person/company.

Thank you for choosing the item of company PANLUX s.r.o.

Technical datas

Voltage: constant current 350mA DC

Power: 3W

Protection: IP54

Protection class: III.

Number of LEDs: 3

Luminous flux: 171lm (cool white)

125lm (warm white)

Ra: 70 (cool white)

80 (warm white)

Lifetime: max. 30 000 hours

Beam angle: 20°

Material: die-cast aluminium, glass

Location: exteriors

Recommended LED driver: DRV010, DR010, DR020/350

(serial connection of LED lamps)

Operating temperature: -20°C~+60°C

Terminal block: max. 2x1,5mm²

Dimensions: 97x97x205mm

Weight: 530g

DRV010 – max. 3xOKO 3

DR010 - max. 3xOKO 3

DR020/350 – max. 6xOKO 3

Notice

Before using, check the product and make sure there is no damage, otherwise do not use it.

Before every manipulation assure that mains electrical supply is disconnected.

In case of damage do not repair or disassemble the product.

Use the lamp only with the recommended driver PANLUX. Using of other power sources can lead to the destruction of lamp without the right to claim. Take notice of correct polarity of connected LED lights, in case of wrong polarity LED can be damaged.

LED are not replaceable.

It is possible to buy an accessories to this lamp: Bodec (catalogue number P-21).

If the product is mechanically damaged or connected unprofessionally, guarantee cannot be allowed.

GEBRAUCHSANWEISUNG

MODEL: OKN-3LED/T
OKN-3LED/S

OKO 3

LED Gartenleuchte

Vor einer Benutzung der Lampe, bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung und berücksichtigen Sie die Sicherheitsweisungen. Lassen Sie die Installation für eine Person/Fachfirma.

Vielen Dank für Ihren Ankauf von der Firma Panlux s.r.o.

Technische Daten

Spannung: Strom 350mA DC

Leistungsaufnahme: 3W

Schutzart: IP54

Schutzklasse: III.

Anzahl der LED: 3

Lichtstrom: 171lm (kaltweiß)

125lm (warmweiß)

Ra: 70 (kaltweiß)

80 (warmweiß)

Lebensdauer: max. 30 000 St.

Ausstrahlwinkel: 20°

Material: Aluminium, Glas

Standort: extérieur

Empfohlener LED Driver: DRV010, DR010, DR020/350

(die Serienschaltung der LED Leuchten)

Betriebstemperatur: -20°C~+60°C

Lüsterklemme: max. 2x1,5mm

Abmessungen: 97x97x205mm

Gewicht: 530g

DRV010 – max. 3xOKO 3

DR010 - max. 3xOKO 3

DR020/350 – max. 6xOKO 3

Hinweise

Falls die Lampe, das Kabel oder anderes Zubehör beschädigt ist, stilllegen Sie die Leuchte.

Bei jeder Manipulation schalten Sie von dem elektrischen Strom ab.

Im Fall des Defektes weder nehmen Sie die Leuchte auseinander noch reparieren Sie die Leuchte.

Benutzen Sie die Leuchte ausschließlich mit dem empfohlenen Driver PANLUX. Der Einsatz von einem anderen Netzgerät kann zu einer Beschädigung ohne den Anspruch auf Garantie führen.

Achten Sie auf die Polarität von LED, falsche Polarität kann die LED beschädigen.

LED sind nicht austauschbar.

Es ist möglich ein Zubehör zur Lampe nachzukaufen: Bodec (Artikelnummer P-21).

Bei einer mechanischen Beschädigung und laienhaften Manipulation kann man keine Garantie erkennen.

INSTRUCCIONES

MODEL: OKN-3LED/T
OKN-3LED/S

OKO 3

Luminaria LED de jardín

Antes de utilización del producto, lea las instrucciones y sique de medidas de precaución. Encomende la montaje a la compañía/persona qualificada.

Gracias, que Usted se ha comprado el producto de compañía PANLUX s.r.o.

Datos técnicos

Voltaje: corriente constante 350mA DC

Wattaje: 3W

Protección: IP54

Clase de protección: III.

Número de LED: 3

Flujo luminoso: 171lm (blanca fría)

125lm (blanca caliente)

Duración: max. 30 000 horas

Ra: 70 (blanca fría)

80 (blanca caliente)

Ángulo de la luz: 20°

Material: aluminio, cristal

Emplazamiento: exteriores, interiores

LED driver recomendado: DRV010, DR010, DR020/350

(conexion de LED lamparas en serial)

Temperatura operativa: -20°C~+60°C

Caja terminal: max. 2x1,5mm

Dimensiones: 97x97x205mm

Peso: 530g

DRV010 – max. 3xOKO 3

DR010 - max. 3xOKO 3

DR020/350 – max. 6xOKO 3

Aviso

Antes de la montaje se asegure, que el corriente eléctrico esta desconectado. También compruebe si cualquier parte de la lámpara no esta averiada.

En el caso de avería, no use la lámpara, no la desmonte ni repare.

Use solo LED driver recomendado de PANLUX. Utilización de diferente LED driver

puede causar destrozo de la lámpara sin derecho a la garantía.

En el caso de polaridad mala, puede romper la luminaria.

No es posible cambiar LED.

Esta posible comprar accesorios a la luminaria: Bodec (P-21).

Si el producto esta averiado mecanicamente o conectado malamente, la garantía no estará aceptada.